Zeitschrift: Technique agricole Suisse Herausgeber: Technique agricole Suisse

**Band:** 49 (1987)

Heft: 5

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 03.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



### Pompes à eau pour habitations

Complètement automatisées pour grands ensembles, maisons de vacances, etc. Commande directe à la fabrique, conseil gratuit.

### **Pompes**

jusqu'à 80 atm rel. Pompes submersibles etc.

#### **Abreuvoirs**

Divers modèles pour bétail, moutons, chevaux.

Demandez nos prospectus avec liste de prix.

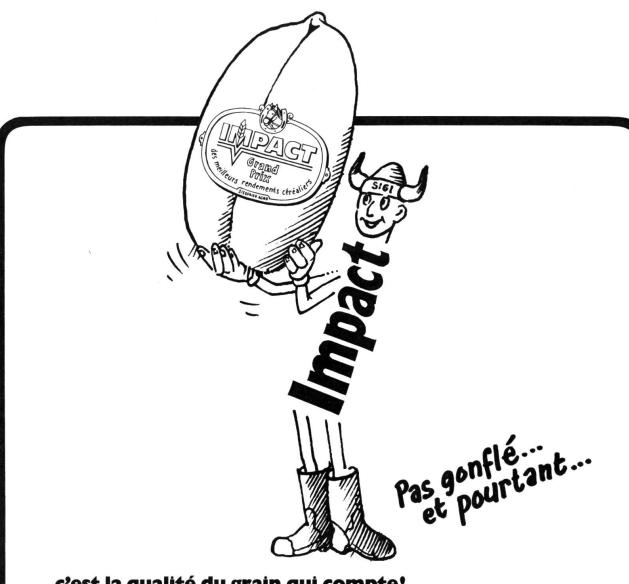
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, tél. 071-851855



Agences dans toute la Suisse

La Vaudoise est l'assurance de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture — ASETA





### ...c'est la qualité du grain qui compte!

**IMPACT** le remède contre les maladies des céréales – très

souple à l'utilisation, seul ou en association.

**IMPACT** seul - contre les rouilles (brunes et jaunes) et contre

l'oïdium.

IMPACT pour les orges – la solution du «prêt-à-traiter »

IMPACT + Bravo®-Plus (1 duopack = 1 ha)

contre la rhynchosporiose et

l'helminthosporiose.

**IMPACT pour les blés** avec comme partenaire le Daconil\*-500

contre la septoriose et les fusarioses,

disponible également en duopacks pour 1 ha.

<sup>®</sup> Marques enregistrées de ICI, GB et \*SDS Biotech, B. Classes de toxicité: Daconil, libre; Impact, 4; observer les mises en garde sur les emballages!







### Moteurs électriques neufs et d'occasion.

Garantie de 3 ans, commutateurs, prises ainsi que tout accessoire dans chaque catégorie de prix. Comparez la qualité et le prix.

#### Câbles de moteurs

Qualité améliorée, mous et souples, toutes sortes de câbles livrables tels que câbles pour salle humide TT etc.

### **Poulies**

en bois, en fonte, pour courroies trapézoïdales et courroies plates.

### Courroies d'entraînement

de chaque qualité telle que cuir, caoutchouc et nylon, avec serrure ou soudée sans fin. Courroies trapézoidales.

### Ventilateurs d'étable

Exigez nos prospectus avec liste de prix. ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, tél. 071-851855

A vendre bon marché: **Selle complète** avec bride. Tél. 057 - 33 44 82 le midi ou le soir s.v.p.

### **Crédits**

prompt discret

# pour bétail et machines agricoles

Conditions intéressantes Téléphonez-nous ou demandéz documentation détaillée à



**Banque Créfina S.A:** St-Gall Gallusstrasse 12 Tél. 071/224513

## Nouveau bobinage de moteurs électriques

Achat, vente, troc, réparations.

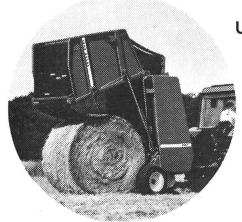
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, tél. 071-851855







# Presses John Deere à balles rondes ou carrées — elles ont un point commun:

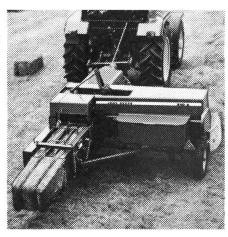


une technique impeccable

la meilleure qualité







Les nouvelles ramasseuses presses John Deere à balles rectangulaires 1987 – davantage de capacité – davantage de performance.

Bernstr. 160, 3052 Zollikofen Tel. 031/57 36 36

**Matra** IZOLLIKOFENI

Depot Yverdon, 1400 Yverdon Tel. 024/212273 Visitez-nous à la BEA, halle 15, stand 1526

### La technologie Walterscheidle standard à suivre

Visitez-nous à la BEA, halle 15, stand 1526

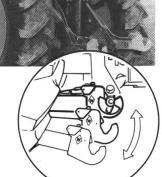
<u>Pour l'accouplement de votre</u> machine agricole:

### Le système d'attelage Walterscheid pour tracteur

L'attelage rapide trois points de Walterscheid a fait ses preuves dans l'agriculture depuis de nombreuses années. En tant qu'éléments de la technique agricole avancée, les deux crochets pour bras inférieurs et la barre supérieure hydraulique permettent l'utilisation économique de la machine et de l'appareil:

- Changement sûr d'appareils sans quitter le siège du tracteur
- Attelage et dételage sûrs et aisés par une seule personne
- Changement simple de toutes les catégories de tracteurs.



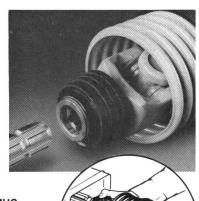


Pour l'accouplement de votre transmission:

### Verrouillage QS pour transmission

Avec le nouveau système de verrouillage QS, Walterscheid a contribué de manière décisive à la simplification de l'attelage et le dételage:

- Attelage plus aisé des transmissions lourdes puisqu'il peut se faire à deux mains
- Pas de risque d'enroulement lors du pressage
- Sécurité accrue contre le risque d'accident
- Chaque transmission peut être équipée.



### WALTERSCHEID

### **PAUL FORRER SA**

Aargauerstrasse 250, 8048 Zürich Tél. 01 - 432 39 33

### COUPON

le m'intéresse au

système d'attelage Walterscheid pour tracteur

nouveau système de verrouillage QS pour transmission

Veuillez m'envoyer d'autres informations. A envoyer à: PAUL FORRER SA Aargauerstrasse 250 8048 Zürich Le MB-trac sur le champ vert: aussi économique que ménageant.



Que vous fauchiez, épandiez ou que vous aériez le sol - avec le MB-trac vous êtes sûr de travailler efficacement. Avec ses deux prises de forces pleinement sollicitées de



540 ou de 1000 t/min., il peut faucher et charger ou aérer et

rouler en une passe de travail. Vous économisez votre temps et Renseignez-vous sur le vaste pro-

votre argent. L'entraînement toutterrain sans compromis avec effet de passes multiples et la marche absolument synchronisée de toutes les roues empêchent tout glissement et arrachage nocif du sol. La couche herbeuse est efficacement ménagée. Sur les coteaux, la position basse du centre de gravité du MB-trac et le servo-frein pneumatique soulignent leurs qualités efficaces. Elles sont typiques pour la proverbiale sécurité Mercedes-Benz. Ce sont là quelques-uns des avantages qui font de tout MB-trac un investissement rentable.

gramme des MB-trac de 48 à 110 kW (65 à 150 CV) auprès de la

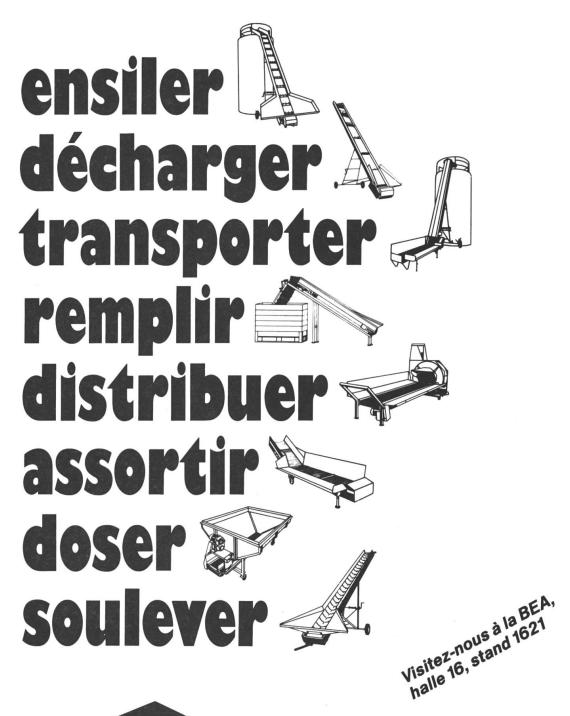


BEA 87, secteur 2, en plein air



L'agriculture entre de bonnes mains. Mercedes-Benz.

Chanéaz: D. Cornu, 024 - 33 11 24. Crassier: Ph. Boulenaz, 022 - 67 15 76. Les-Ponts-de-Martel: L. Simon-Vermont, 039 - 37 18 27. **Lucens**: E. Grunder & fils SA, 021 - 95 91 95. **Meinier**: Saillet & Cie, 022 - 50 24 24. **Missy**: M. Cottier SA, 037 - 67 12 08. **Oulens-sous-Echallens**: M. Steffen, 021 - 81 36 49. **Pont-de-la-Morges**: M. Roh, 027 - 36 10 08. **Sâles**: H. Brodard & fils SA, 029 - 8 81 60. Servion Mézières: U. Ries, 021 - 93 21 15.





fabrique des installations de manutention et de conditionnement 3422 Kirchberg BE, Tél. 034 45 1444

votre spécialiste!

Adressez les envois refusés et les changements d'adresse à: ASETA, case postale, 5223 Riniken AG



L'huile de tout premier ordre à des prix satisfaisants En vente dans les coopératives agricoles